

## &lt;英国&gt;



## 特許ポートフォリオの国際化 —欧州のアプローチ

Gill Jennings & Every LLP  
Partner

**Stephen Haley**

貿易や製造活動の国際化を踏まえ、弊所の欧州顧客は、世界中の多くの法域で保護を求めることが常となっています。そのためには、膨大な数の法域で、大量の特許出願を処理しなければなりません。すべての目的国で保護を確実に得るだけでなく、すべての法域で保護範囲を一貫させることが目的です。保護範囲を一貫させると、特許ポートフォリオの管理が容易になることに加え、付与された権利の行使も管理しやすくなります。

こうした観点から、弊所の欧州顧客は、さまざまな国の特許庁で行われている取り組みを歓迎しています。すなわち、各国における手続の調和を図るとともに、可能な限り調査および審査の手続を一貫させ、付与される保護範囲の観点でも品質を揃えようという取り組みです。

最近の成果として、特許審査ハイウェイ (Patent Prosecution Highway; PPH) プログラムの確立と拡大が挙げられます。このプログラムには多くの国の特許庁が参加し、関与しています。ある法域で迅速に許可を受けた後、PPHを利用して、他の法域でも同様のクレーム範囲について許可を受けることが可能です。これにより、保護範囲の一貫性が確保され、企業はその権利を管理および行使する上で恩恵を受けることができます。また、権利付与のプロセスも迅速化され、すばやい権利行使が可能となります。英国知的財産庁 (UKIPO) など、一部の特許庁は、PPH方式の利用についてきわめて柔軟であり、日本国特許庁 (JPO) などの認可を受けた特許庁が特許可能と判断すれば、ほとんどの状況で PPH を利用できます。このシステムを利用する費用は、得られる恩恵を考えれば安いものです。

(邦訳：星睦研究員)

## Global Patent Portfolios, A European Approach

Gill Jennings & Every LLP  
Partner

**Stephen Haley**

Given the globalisation of trade and manufacturing my European clients usually require protection in a large number of jurisdictions throughout the world. This requires the handling of a large number of patent applications in a significant number of jurisdictions not only to secure granted protection in all countries of interest, but also to ensure consistent scope of protection in all jurisdictions. Ensuring consistency of scope makes management of a patent portfolio easier to perform, as well as ensures that enforcement of granted rights is easier to manage.

From this point of view my European clients are pleased to see the initiatives being taken by various national patent offices to harmonize their procedures and introduce, wherever possible, consistent search and examination procedures as well as similar qualities in terms of the scope of protection being conferred.

One recent development is the establishment and expansion of the Patent Prosecution Highway (PPH) program which has participation and links across a number of national patent offices. Obtaining speedy grant in one jurisdiction can then lead to use of the PPH to obtain grant on a similar scope of claims in other jurisdictions. This ensures consistency of scope of protection, which is useful to companies for managing and enforcing their rights. It can also speed up the grant process to enable speedy enforcement. Some patent offices, such as the UKIPO are very flexible about the use of the PPH scheme and can use it in almost any circumstance where an approved office, such as the JPO, has indicated allowance. The costs of using the system are low compared to the benefits obtained.